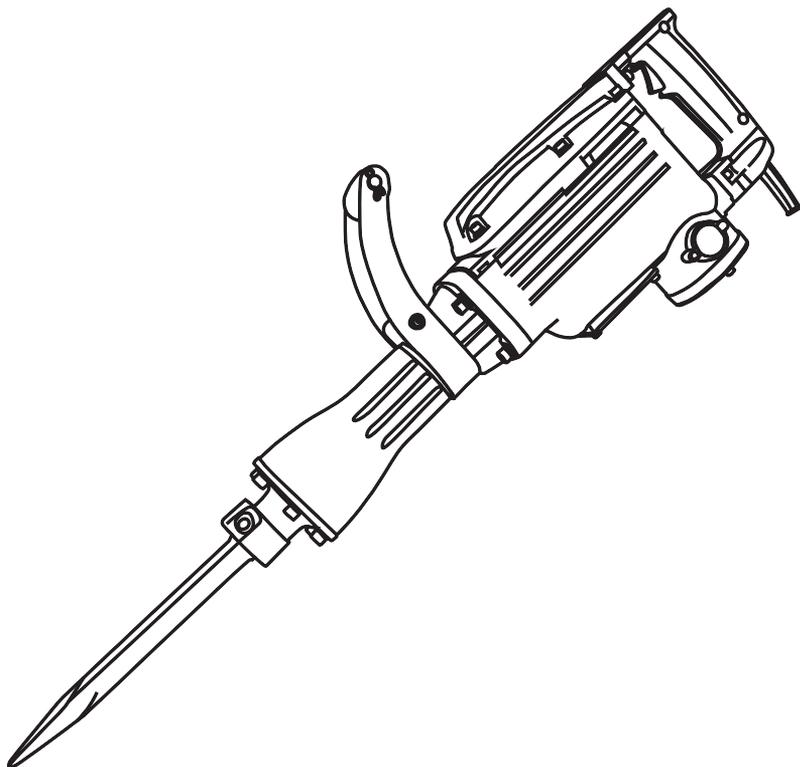


XCORT®

DISCOVER YOUR POWER

MARTILLO DEMOLEDOR

XZG03-65



Por favor, lea este manual de instrucciones
y guárdelo para futuras consultas

Bajo la autoridad de XCORT co., Ltd.

IMPORTADO Y DISTRIBUIDO POR IMPORTADORA DALI

HECHO EN CHINA

ADVERTENCIAS GENERALES DE SEGURIDAD PARA HERRAMIENTAS ELÉCTRICAS

⚠ ¡ATENCIÓN! Lea todas las advertencias de seguridad y todas las instrucciones. La insuficiencia para seguir las advertencias e instrucciones puede resultar en un choque eléctrico, fuego y/o serio daño.

Guarde todas las advertencias e instrucciones para referencias futuras.

El término "herramienta eléctrica" en las advertencias se refiere a una herramienta eléctrica que opera conectada a la red de suministro (con cordón) o una herramienta eléctrica que funciona a baterías (sin cordón).

1) Seguridad del área de funcionamiento

a) Mantenga el área de funcionamiento limpia y bien iluminada. Áreas desordenadas u oscuras, invitan a accidentes.

b) No opere herramientas eléctricas en atmósferas explosivas, tales como en la presencia de líquidos inflamables, gases o polvo. Las herramientas eléctricas crean chispas que pueden encender el polvo o humos.

c) Mantenga a los niños y transeúntes alejado mientras se opera una herramienta eléctrica. Las distracciones pueden causar que tú pierdas el control.

2) Seguridad eléctrica

a) Los enchufes de las herramientas eléctricas deben emparejar la salida. Nunca modifique el enchufe en cualquier modo. No use cualquier adaptador de enchufes con herramientas eléctricas con conexión a tierra. Los enchufes no modificados y salidas emparejadas reducirán el riesgo de choque eléctrico.

b) Evite el contacto del cuerpo con superficies conectadas o puestas a tierra, tales como cañerías radiadores, fogones y refrigeradores. Hay un riesgo de incremento de choque eléctrico si su cuerpo es conectado o puesto a tierra.

c) No exponga herramientas eléctricas a la lluvia o a condiciones en que se moje. Al entrar agua a una herramienta eléctrica, incrementará el riesgo de choque eléctrico.

d) No maltrate el cordón. Nunca use el cordón para llevar, poner o desenchufar la herramienta eléctrica. Mantenga el cordón lejos del calor, aceite, bordes afilados o partes móviles. Los cordones dañados o enredados, incrementan el riesgo de choque eléctrico.

e) Cuando opere una herramienta eléctrica al aire libre, use una extensión (del cordón) adecuada para el uso al aire libre. El uso de un cordón adecuado para uso al aire libre, reduce el riesgo de choque eléctrico.

f) Si opera una herramienta eléctrica en una ubicación húmeda inevitable, use un dispositivo de corriente residual (RCD) de suministro protegido. El uso de un RCD reduce el riesgo de choque eléctrico.

3) Seguridad personal

a) Permanezca alerta, mire lo que esté haciendo y use el sentido común cuando opere una herramienta eléctrica. No use una herramienta eléctrica mientras esté cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos. Un momento de falta de atención, mientras se operen herramientas

eléctricas, puede resultar en serios daños personales.

b) Use equipo protector personal. Siempre use protección para los ojos. Equipamiento protector tal como máscara para el polvo, zapatos de seguridad antideslizantes, sombrero de material duro, o protector de oídos usado para condiciones apropiadas, reducirán daños personales.

c) Prevenga la puesta en marcha intencional. Asegúrese que el interruptor esté en la posición apagado antes de conectar la fuente de potencia y/o las baterías, tome o lleve la herramienta. Llevar las herramientas de potencia con su dedo sobre el interruptor o herramientas de potencia de energización que tiene el interruptor encima, invita a accidentes.

d) Remueva cualquier llave de ajuste o llave inglesa, antes de encender la herramienta eléctrica. Una llave inglesa o una llave que se deje atada a una parte que, rota de la herramienta eléctrica, puede resultar en un daño personal.

e) No se extralimite. Mantenga el pie y el equilibrio apropiado en todo momento. Esto permite un mejor control de las herramientas de potencia en situaciones inesperadas.

f) Vista apropiadamente. No use ropa holgada o joyas. Mantenga su cabello, ropa y guantes alejados de partes móviles. Ropa holgada, joyas o el cabello largo, puede ser alcanzado por partes en movimiento.

g) Si son proporcionados dispositivos para la conexión de extracción de polvo y facilidades de recolección, asegúrese que estos sean conectados y usados apropiadamente. El uso de recolectores de polvo puede reducir peligros relacionados con el polvo.

4) Uso y cuidado de herramientas eléctricas

a) No fuerce la herramienta eléctrica. Use la herramienta eléctrica correcta para su aplicación. La correcta herramienta eléctrica hará mejor el trabajo y más seguro, a la tasa para la cual fue diseñada.

b) No use la herramienta eléctrica si el interruptor no enciende ni apaga. Cualquier herramienta eléctrica que no puede ser controlada con el interruptor, es peligrosa y debe ser reparada.

c) Desconecte el enchufe desde la fuente de potencia y/o las baterías de la herramienta eléctrica antes de hacer cualquier ajuste, cambio de accesorios, o almacenar herramientas eléctricas. Tales medidas de seguridad preventivas, reducen el riesgo de encender la herramienta eléctrica accidentalmente.

d) Almacene herramientas eléctricas que no están siendo usadas, fuera del alcance de los niños y no permita que personas que no estén familiarizadas con la herramienta eléctrica o estas instrucciones, operen la herramienta eléctrica. Las herramientas eléctricas son peligrosas en las manos de usuarios no entrenados.

e) Mantenión. Verifique desalineamiento o atascamiento de partes móviles, quiebre de partes y cualquier otra condición que pueda afectar la operación de las herramientas eléctricas. Si hay daño, la herramienta eléctrica debe ser reparada antes de ser usada. Muchos accidentes son causados por herramientas eléctricas que no son

bien mantenidas.

f) Mantenga las herramientas de corte afiladas y limpias. Las herramientas de corte mantenidas adecuadamente con sus bordes de corte afilados, son menos probables de atar y son más fáciles de controlar.

g) Use la herramienta eléctrica, accesorios y puntas de la herramienta, etc. De acuerdo con estas instrucciones, tomando en cuenta las condiciones de funcionamiento y el trabajo a ser realizado. El uso de la herramienta eléctrica para operaciones distintas de esas para las cuales fue prevista, podría resultar en una situación peligrosa.

5) Servicio

a) Haga revisar su herramienta eléctrica por un servicio de reparación cualificado usando solamente piezas de recambio idénticas. Esto asegurará que se mantenga la seguridad de la herramienta eléctrica.

Advertencias de seguridad para martillos

- Lleve protectores en los oídos. La exposición al ruido puede causar pérdida de audición.
- Use la(s) empuñadura(s) auxiliar(es), si se suministran con la herramienta. La pérdida de control puede causar daños personales.
- Sostenga la herramienta por las superficies de agarre aisladas, cuando se realice una operación en la que el accesorio de corte pueda tocar algún cableado oculto o su propio cordón de alimentación. Los accesorios de corte que toquen un cable "activo" pueden hacer que las partes metálicas expuestas de la herramienta se vuelvan "activas" y el operador podría sufrir un choque eléctrico.

SÍMBOLOS

A continuación se muestran los símbolos utilizados para el equipo.

Asegúrese de comprender su significado antes de usarlo.



· Leer el manual de instrucciones



· Solo para países de la UE
¡No deseche los equipos eléctricos junto con los residuos doméstico !.

En cumplimiento de la Directiva europea 2002/96 / EC sobre residuos de equipos eléctricos y electrónicos y su implementación de acuerdo con la legislación nacional, los equipos eléctricos que hayan llegado al final de su vida útil deben recogerse por separado y devolverse a una instalación de reciclaje compatible con el medio ambiente.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Voltaje	: 220-240V~
Frecuencia	: 50-60Hz
Cap. Taladro	: Concreto 65mm
Rango Energia	: 1800W
Rango Impacto	: 1400Bpm
Joules Impacto	: 40J

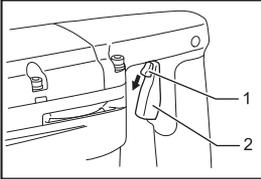
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

DESCRIPCION FUNCIONAMIENTO

⚠ PRECAUCIÓN

Asegúrese siempre de que la herramienta esté apagada y desenchufada antes de ajustar o verificar la función de la herramienta.

Accionar Interruptor



008265

1. Botón de bloqueo
2. Interruptor de gatillo

⚠ PRECAUCIÓN

Antes de enchufar la herramienta, siempre verifique que el gatillo se accione correctamente y vuelva a la posición "APAGADO" cuando se suelta.

Para iniciar la herramienta, simplemente apriete el gatillo interruptor. Suelte el gatillo del interruptor para detener.

Para un funcionamiento continuo, apriete el gatillo del interruptor y luego deslice hacia abajo el botón de bloqueo.

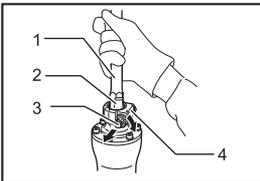
Para detener la herramienta desde la posición bloqueada, tire completamente del gatillo del interruptor y luego suéltelo.

MONTAJE

⚠ PRECAUCIÓN

Asegúrese siempre de que la herramienta esté apagada y desenchufada antes de realizar cualquier trabajo en la herramienta.

Instalación o remoción de las brocas

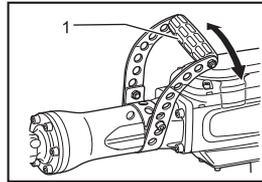


008266

1. Punto de toro
2. Porción con muescas
3. Retenedor de herramienta
4. Portaherramienta

Con la parte con muescas en el vástago de la broca mirando hacia el retenedor de la herramienta, inserte la broca en el portaherramientas todo lo que pueda. Luego extraiga y gire el retenedor de la herramienta 180° para asegurar la broca. Después de la instalación, asegúrese siempre de que la broca esté firmemente sujeta en su lugar tratando de sacarla.

Asa lateral (Asa auxiliar)



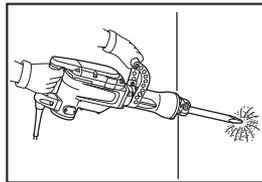
008267

1. Asa lateral

El asa lateral gira hacia ambos lados, lo que permite un fácil manejo de la herramienta en cualquier posición.

OPERACIÓN

Astillado / Descascarillado / Demolición



008268

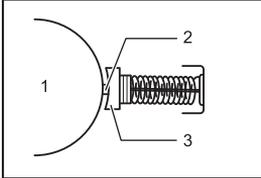
Sostenga la herramienta firmemente con ambas manos. Encienda la herramienta y aplique una ligera presión sobre la herramienta para que la herramienta no rebote sin control. Presionar muy fuerte sobre la herramienta no aumentará la eficiencia.

MANTENIMIENTO

⚠ PRECAUCIÓN

Asegúrese siempre de que la herramienta esté apagada y desenchufada antes de intentar realizar una inspección o mantenimiento.

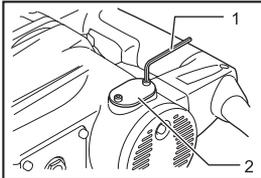
Cambio cepillos de carbón



001146

1. Conmutador
2. Punta aislante
3. Escobilla de carbón

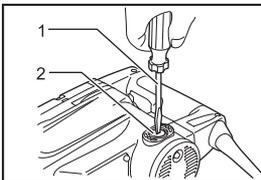
Cuando la punta aislante de resina dentro de la escobilla de carbón se expone para entrar en contacto con el conmutador, apagará automáticamente el motor. Cuando esto ocurra, se deben reemplazar ambas escobillas de carbón. Mantenga las escobillas de carbón limpias y libres de deslizarse en los soportes. Ambas escobillas de carbón deben reemplazarse al mismo tiempo. Utilice únicamente escobillas de carbón idénticas. Utilice una llave hexagonal para quitar las placas de la tapa del soporte.



008269

1. Llave hexagonal
2. Placa de tapa del soporte

Utilice un destornillador para quitar las tapas de los portaescobillas. Saque las escobillas de carbón gastadas, inserte las nuevas y asegure las tapas de los portaescobillas.

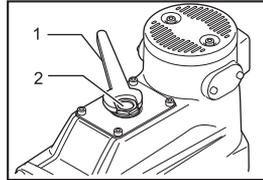


008270

1. Destornillador
2. Tapa del portaescobillas

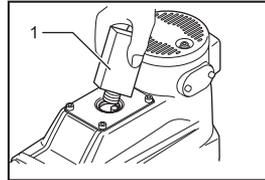
Vuelva a instalar las placas de la tapa del soporte firmemente.

Aceitado



008271

1. Llave
2. Indicador de aceite



008272

1. Suministro de aceite

Para reponer, retire el indicador de aceite con la llave 23.

Utilice únicamente aceite original XCORT®. El uso de cualquier otro aceite puede dañar la herramienta. Para mantener la SEGURIDAD y FIABILIDAD del producto, las reparaciones y cualquier otro mantenimiento o ajuste deben ser realizados por los Centros de servicio autorizados de XCORT®, siempre utilizando piezas de repuesto XCORT®.

DESCRIPCION FUNCIONAMIENTO

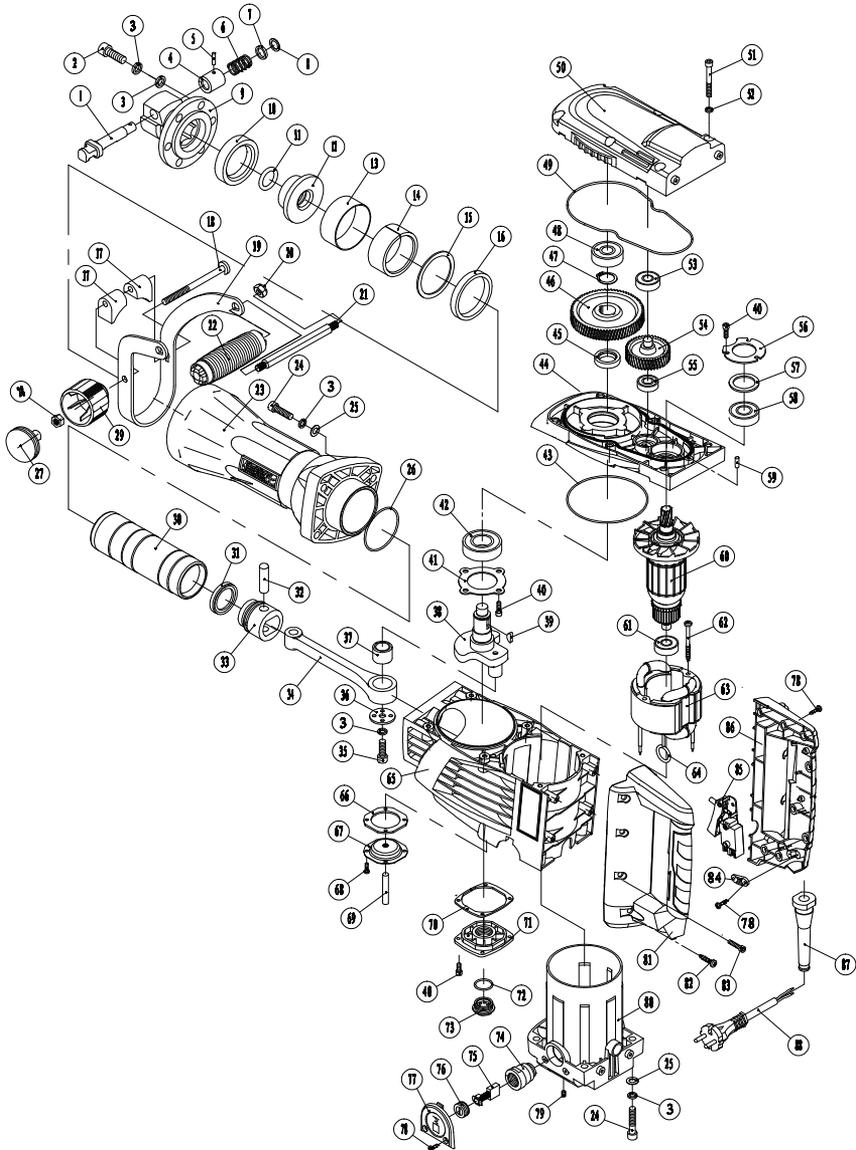
⚠ PRECAUCIÓN

Se recomienda utilizar estos accesorios o aditamentos con la herramienta XCORT® especificada en este manual. El uso de cualquier otro accesorio o aditamento puede presentar un riesgo de lesiones a las personas. Utilice solo accesorios o aditamentos para el propósito indicado.

Si necesita ayuda para obtener más detalles sobre estos accesorios, consulte con su centro de servicio XCORT® local.

- Punto de Toro
- Cíncel frío
- Cíncel raspador
- Pala de arcilla
- Rammer
- Suministro de aceite
- Llave 23
- Estuche de acero

XZG03-65



Qty	Nombre	Qty	Nombre
1	Distanciador	1	Almohadilla de goma de la cubierta de aceite
1	Engranaje	1	Cubierta de aceite
1	Anillo resorte	1	Sello de ojo de aceite
1	RODAMIENTO DE BOLAS	1	Ojo de aceite
1	Anillo de calabaza	2	Portaescobillas
1	Cubierta	2	BROCHA DE CARBÓN
6	Tornillo de cabeza hueca hexagonal M6X50	2	Tapa de cepillo
6	Arandelas de resorte	1	Cubierta lateral izquierda
1	RODAMIENTO DE BOLAS	1	Cubierta lateral derecha
1	Engranaje	14	Tornillos de rosca de cruceta
1	Rodamiento de bolas	2	Tornillo de cabeza hexagonal M5X8
1	Glándula de cojinete	1	Conjunto de estator
1	Arandelas de cojinetes	1	MANIJA DEL INTERRUPTOR (Izquierda)
1	Rodamiento de bolas	2	Tornillos de rosca de cruceta
1	ALFILER	6	Tornillo de cabeza hexagonal M5X22
1	ROTOR	1	Brida
1	Rodamiento de bolas	1	Interruptor
2	Tornillos de rosca de cruceta	1	Manija del interruptor (derecha)
1	Estator	1	Cubierta de cable
2	Resorte	1	Cable
1	Caja de cambios		
1	Almohadilla de goma del tazón de aceite		
1	Almohadilla de goma del tazón de aceite		
4	Tornillos de cabeza plana empotrados en cruz		
1	Núcleo de aceite		

XCORT®

DISCOVER YOUR POWER



DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO XCORT® CHILE

Visita nuestra web
www.xcort.cl



XCORT TOOLS COMPANY LIMITED

www.xcorttools.com